

RECOPIACIÓN

Jorge A. Alonso Berzosa

Se han recopilado algunos textos, los más citados por los investigadores de ámbito local y entre ellos no cabe duda que son:

- Antonio Josef Cavanilles, *Observaciones sobre la historia natural, geografía, agricultura, población y frutos del Reyno de Valencia*. Madrid: Imprenta Real, 1795 – 1797.
- *DICCIONARIO GEOGRÁFICO-ESTADÍSTICO-HISTÓRICO DE ESPAÑA Y SUS POSESIONES DE ULTRAMAR*. Por PASCUAL MADDOZ. Año 1846.
- *DICCIONARIO GEOGRÁFICO – ESTADÍSTICO DE ESPAÑA Y DE ULTRAMAR*. Vol. II, 1882. Riera Sanz.
- *Gran diccionario geográfico e histórico de España y sus provincias de Cuba, Puerto-Rico, Filipinas y posesiones de África*. RAFAEL DEL CASTILLO Madrid, Imprenta de Fleurich y Comp. 4 vols (1889-1894). Vol. I (1889). Pág. 369.
- *GEOGRAFÍA GENERAL DEL REINO DE VALENCIA*. DIRIGIDO POR: F. CARRERAS Y CANDI. Barcelona, Casa Editorial Alberto Martín. (5 volúmenes, 1919-1927). Tomo II, Provincia de Valencia, por: Carlos Sarthou y Carreres, en colaboración con José Martínez Aloy. P.55

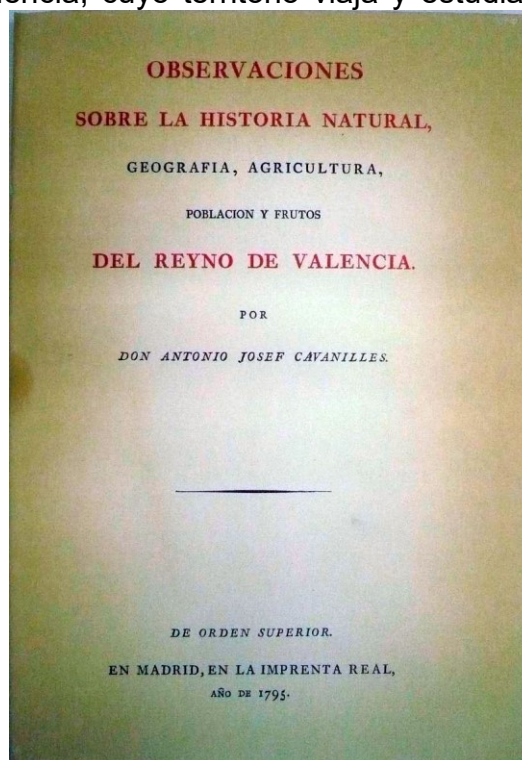
Antonio Josef Cavanilles, Observaciones sobre la historia natural, geografía, agricultura, población y frutos del Reyno de Valencia. Madrid: Imprenta Real, 1795 - 1797

**ANTONIO JOSÉ CAVANILLES PALOP
(Valencia 1745 – Madrid 1804)**

Recibe el encargo real de recorrer España con el objetivo de examinar su flora. Tarea que inicia en el Reino de Valencia, cuyo territorio visita y estudia durante los años 1792 y 1793, fruto de lo cual publica en 1795-1797 su obra magna: Observaciones sobre la Historia Natural, Geografía, Agricultura, población y frutos del Reino de Valencia. Compuesta por dos volúmenes que han sido y son para los historiadores punto de obligada referencia donde encuentran datos, descripciones e ideas que ayudan considerablemente al conocimiento del siglo XVIII valenciano.

Cavanilles hace una descripción minuciosa de la vida en la Bétera de aquellos años, hace una severa crítica diciendo que como es posible que tanta gente se vea obligada a trabajar el esparto como forma de subsistencia, habiendo tantos campos sin cultivar.

Bétera contaba con unos 400 vecinos, y sus tierras producían trigo, maíz y el secano se destinaba a viñas, olivos y algarrobos. Los frutos de Bétera, sin contar los granos, se reducen a 30 libras de seda, 1400 arrobas de aceite, 320 de algarrobos y 630 cántaros de vino.



«puesta de piedrecitas blancas, negras y cenicientas, engastadas en una masa térrea roxiza. Todas las canteras son calizas, donde se hallan tres suertes de piedras. Una de ellas es de grano grueso, no muy dura, sembrada de agujeritos cónicos, y caracolillos con tres vueltas espirales. Esta piedra se beneficia para cal, cuyas canteras abiertas se hallan en la loma de Santa Bárbara. En otra la piedra es firme, sonora y algo parda, de que se fabrican sillares para los edificios de la capital: las canteras de esta naturaleza se hallan entre Moncada y Bétera en el sitio llamado Tospelat, llegando en algunas la excavación á 40 pies, donde forman anchos barrancos y llanuras, en las cuales y entre los escombros se hallan algarrobos, nacidos de las semillas que arrojan las caballerías con su excremento. La tercera suerte de piedras es un mármol por lo común pardo con manchas más oscuras en forma de almendras: empiezan estas canteras en el Cabésbort, y siguen hacia los montes variando de color; las más preciosas están en Náquera y Portaceli. Por todas partes se ven plantas con abundancia, pero ninguna nueva: muchas xaras

vegetan en aquellas lomas, y vi el hipocisto parasítico a las racemosa y con hojas de romero. Es común el lino su fruticoso, y mucho más el esparto que aprovechan los de aquellos pueblos, principalmente los de Bétera. La mayor parte de los individuos de este pueblo se ocupa en hacer cordel, que venden luego a los que fabrican sogas, cuya industria les produce al año 180, pesos. Se halla Bétera a la falda de una loma, y casi en el centro de un término de dos leguas de diámetro: viven allí 400 vecinos, de los cuales poco más de 100 dedicados a la labranza, cuyos brazos no bastan para cultivar tan dilatado término. De aquí los muchos eriales, y el ser buena porción del término propiedad de los pueblos vecinos. No hay duda en que el esparto es un recurso de utilidad conocida y cierta, pero inferior a la que daría la agricultura si se cultivasen los preciosos campos que hoy quedan eriales. Mayor era a la verdad el número de estos, pocos años hace, pues se observan muchísimos algarrobos muy jóvenes, y nuevas viñas. Tal vez á vista de las utilidades que producen se fomentará la agricultura, y mudarán de ocupación los robustos brazos que hoy se emplean en torcer esparto, dexando este ejercicio al sexo débil y á los ancianos. En las dos leguas de diámetro solamente hay 1360 hanegadas de huerta, siendo lo demás secano, destinado a viñas, olivos, algarrobos y sembrados. La huerta no es toda de igual mérito: la que llaman superior, que se reduce a 420 hanegadas, es tan fértil que cada jornal ó cahizada da en un año, además de la hoja, diez cahices de trigo, é igual número de maíz: se riega esta con las aguas de la fuente que nace junto al pueblo; y la otra que llaman inferior con las que baxan por la rambla, que tienen su origen en los montes de la Cueva Santa, pasa por Olocau é inmediaciones de Portaceli, y forma el ancho cauce, conocido a media legua de Valencia con el nombre de barranco de Carraixét. No siempre son suficientes las aguas para el riego; pero á veces son tan abundantes, que el sobrante sirve para regar muchos campos de Moncada. Los frutos de Bétera, sin contar los granos, se reducen á 30 libras de seda, 1400 arrobas de aceyte, 320 de algarrobas, y 630 cántaros de vino».

Pasqual Madoz, Diccionario geográfico-estadístico-histórico de España y sus posesiones de Ultramar.

València: eds. Alfons el Magnànim, 1987. Reimpresión parcial i facsímil del *Diccionario d'Espanya* (Madrid, 1847).

DICCIONARIO GEOGRÁFICO-ESTADÍSTICO-HISTÓRICO DE ESPAÑA Y SUS POSESIONES DE ULTRAMAR

Por PASCUAL MADDOZ. Año 1846

BÉTERA: v. con ayunt. de la prov., aud. terr., c. g y dióc. de Valencia (2 ½ leg.), part. Jud. de Moncada (1 ½) : SIT. en la falda de una loma y ribera izq. del barranco de Carraixet, al E. de Lino, con libre ventilación y CLIMA sano, padeciéndose únicamente algunas tercianas y calenturas inflamatorias. Tiene 393 CASAS de buena fáb. y regular distribución interior, las cuales forman 18 calles tortuosas y sin empedrar, y 3 plazas llamadas la Mayor, de Roque y del Castillo; hay casa de ayunt., cárcel pública, sitio para el pósito, una escuela de niños á la que concurren 60, y otra de niñas con 80 de asistencia, y cuyos maestros se hallan dotados con 2,000 y 1,300 rs, respectivamente; y una igl. parroquial (La Purísima Concepción) servida por un cura de patronato del Sr. Marqués de



Dos aguas, y un vicario, sit. al E. del pueblo: es de orden compuesto, y consta de una sola nave principal y un pequeño crucero que forma la capilla de la comunión; tiene órgano construido en 1770 y reloj, viéndose en su interior 6 altares laterales y el mayor, ninguno de los cuales ofrece cosa notable. El cementerio se halla fuera de la pobl. en sitio ventilado, el cual es bastante capaz para los vec., que para su surtido se sirven de las aguas de una fuente que hay junto al casco del pueblo. Confina el TÉRM. por N. con Náquera; E. Rafelbuñol; S. Moncada y Puebla de Vallbona, y O. Liria y Benisanó, teniendo como unas 2 leg. de diámetro.

En su radio se encuentran algunas masías, y en la llamada de Masal conill, propiedad del Sr. de la V., hay un oratorio dedicado á Ntra. Sra. Del Rosario: también se ven 8 corrales de encerrar ganado, unas 30 eras de trillar, y por las inmediaciones del pueblo pasa la rambla ó barranco de Carraixet (V.). Hacia el O. existe una torre cuadrada de unos 100 palmos de elevación, y á su alrededor vestigios de un pueblo llamado antiguamente Boilla (V.), corrompido sin duda en el día en Bufilla, cuyo nombre lleva una partida rural. El TERRENO es llano en lo general, y participa de huerta y de secano, todo bastante fértil, y

plantado de algarrobos, olivos, higueras, moreras y viñedos: hay próximamente una tercera parte inculto y monte que prod. muy buen esparto, cuya elaboración distrae á muchos vec. alejándolos de la agricultura, con grave perjuicio de la riqueza del pueblo. La huerta no es toda de igual calidad: la llamada superior que comprende 420 hanegadas, próximamente, es muy productiva y se riega de la fuente que nace cerca de la V. ; la otra que llaman inferior, de las aguas que bajan por el barranco referido. Los CAMINOS son todos carreteros y conducen á Liria, Valencia, Murviedro, Chiva y demás pueblos comarcanos. La CORRESPONDENCIA la recibe a mano y sin balija de la adm. principal de Valencia, los mismos días que entran los correos en esta C. PROD.: vinos, algarrobos, aceite, trigo, panizo frutas y verduras. IND.: la agrícola, que se halla en algún abandono; hay 4 tejedores de lienzo común, cuyos tejidos se consumen entre los hab., y las mujeres y niños con un número considerable de hombres que se dedican á la fabricación de maromas, cordeles y sogas de esparto. COMERCIO: se halla reducido á la exportación del art. anterior, e importación de algunos cereales; con más una tienda de percales y 4 de abacería, haciéndose todas las especulaciones en dinero. POBL.: según datos oficiales, 384 vec., 1,838 alm. CAP. PROD. 4.138,350 rs. IMP. 163,025. CONTR.: 26,794 con 30 mrs.: el PRESUPUESTO MUNICIPAL asciende á 12,285 rs., el cual se cubre de los prod. de propios y arbitrios, repartiéndose el déficit entre los vecinos.

Es Bétera una de las pobl. de moros que se rindieron en 1237 al rey D. Jaime de Aragón, con la condición de que se les conservaran su religión y sus bienes. Los destacamentos que había en Bétera de las tropas españolas que se alojaban en los collados de Benaguacil, al mando de D. Carlos Odonell, fueron atacadas por Suchet el 2 de octubre de 1811; y aun cuando se resistieron bastante tiempo, juzgó Odonell por prudente repasar el Guadalaviar, lo que verificó por Villamarchante.

DICCIONARIO GEOGRÁFICO – ESTADÍSTICO DE ESPAÑA Y DE ULTRAMAR

Vol. II, 1882. Riera Sanz.

BÉTERA: Villa con Ayuntamiento, a la que se hallan agregados 7 edificios, viviendas y albergues aislados. Cuenta con 2.610 habitantes y 470 edificios.

Organización civil. Corresponde a la provincia de Valencia, al distrito de su partida judicial para las elecciones de diputados provinciales y al distrito de Liria para las Cortes.

Organización militar. C.G. y G.M. de Valencia.

Organización eclesiástica. Pertenece a la diócesis de Valencia. Tiene una iglesia parroquial bajo la advocación de la Purísima Concepción, cuyo curato es de entrada, y está convenientemente servida.

Organización judicial. Forma parte del partido judicial de Liria y corresponde a la audiencia territorial de Valencia.

Organización económica. Depende de la administración económica de Valencia. Su presupuesto municipal asciende a la cantidad de 23.085'82 pts. en ingresos y a la de 21.720'60 pts.

Servicios públicos. Recibe y manda la correspondencia por la administración principal de Valencia. No cuenta con hospital alguno, pero la filantropía de sus habitantes sostiene 2 sociedades benéficas para socorro de los enfermos pobres de ambos sexos.

Obras públicas y comunicación. Pasa por su término la carretera de 3ª orden que desde Liria va a empalmar con la de la capital, teniendo servicio diario que verifican con tartanas, para comodidad de los pasajeros. Además, existen caminos vecinales para el tránsito y comunicación con los pueblos de la comarca.

Instrucción pública. Hay dos escuelas públicas, una de niños y otra de niñas, dónde reciben la instrucción sobre unos 90 entre ambos sexos. Pagada también de fondos municipales, hay una clase para adultos, dónde asisten de noche todos los que quieren aumentar su instrucción.

Artículos y oficios industriales. Aunque la agricultura es principalmente a lo que dedican su trabajo y afanes los habitantes de esta villa, no por eso faltan comercios de géneros y artículos de cuánto puede consumirse en la población, así como varios oficios profesionales y mecánicos.



Población. Los 470 edificios que forman la población, se hallan regularmente distribuidos formando algunas calles y plazas. La mayor parte de aquellas son estrechas y tortuosas, pero hay mucha edificación moderna que, a la vez que ofrece comodidad á sus moradores, presenta un exterior agradable. Para el consumo del vecindario hay una fuente abundante a la salida de la población. Merece muy particular mención un depósito de aguas construido en el año 1878, a consecuencia de la pertinaz sequía que durante 5 años afligió a la población. La bondad de la temperatura y el clima saludable atraen en el estío muchas familias forasteras que pasan allí los meses del calor, promoviéndose en esta temporada algunos centros y reuniones de recreo.

Situación geográfica y topografía. A la falda de un cerro y a la izquierda del barranco denominado Carraixet, con buena ventilación y clima seco, hallase la población que tiene por límites al N. el término de Serra y finca del Estado denominada Convento de Portaceli; al S. el término de Paterna; al E. los términos de Moncada y Náquera y por el O. el de Puebla de Vallbona. No obstante ser de secano casi todo el terreno es llano y fértil. Con el sobrante del agua que baja de la fuente que abastece la población y a la que periódicamente viene de un barranco, fertilizan el espacio destinado a huerta, que produce abundantes legumbres, hortalizas y fruta. En el resto cosechan cereales, vino y aceite. El poco monte y pasto es de propiedad particular y crían ganado vacuno y lanar.

Gran diccionario geográfico e histórico de España y sus provincias de Cuba, Puerto-Rico, Filipinas y posesiones de África.

RAFAEL DEL CASTILLO
Madrid, Imprenta de Fleurich y Comp. 4 vols (1889-1894).
Vol. I (1889). Pág. 369

BÉTERA. Vi. y Ay. comprendiendo 7 cas. y edif., viv. y alb. ais. Tiene 2.607 hab., de los que 1.310 son v. y 1.297 h. Según los resultados del censo de 1877, sl. 116 y 1. y es. 257. Cuenta con 470 edif. entre habitados é inhabitados. -Está situado en terreno. algún tanto accidentado al pie de un cerro y junto a un arroyo llamado Carraixet, goza de buena ventilación y el clima es saludable. Tiene por límites. al N. los de Serra, al S los de Paterna, al E, los de Moncada y Náquera y al O. los de Puebla de Vallbona. El suelo es de buena calidad y produce cereales, legumbres, vino, aceite y pastos, criándose ganado lanar y vacuno. En el orden civil pertenece a la Provincia. de Valencia, y al distrito. de Liria para las elecciones. de diputado. provincial. y de Cortes. En el militar y m. á la Capitanía General y Gobierno Militar de Valencia. -En el eclesiástico. á la diócesis. del arzobispado de Valencia y arciprestado de Moncada. Tiene iglesia parroquial dedicada a la Concepción de Nuestra Señora, siendo su cura. de 1^a. a. En el judicial. al Juzgado de 1^a I de Líría, y A. de lo C y A.T. de valencia. -En el económico. á la D. de H. de su P. El Pres. m. según los datos recibidos en estas oficinas asciende próximamente en cada Ejercicio. á la suma de 20.900 ptas. -Recibe y envía la correspondencia. por la Administración de Correos. y pt. de Valencia. -Los caminos. con que cuenta son: la carretera de 2^o orden de Ademuz á Valencia, sobre la que hay servicio diario de carruajes para este último punto, y varios vecinos. y de herradura que conducen á las poblaciones. limítrofes. -Hay una escuela. de niños, otra de niñas y una de párvulos de ambos sexos. -La industria. agrícola es la que más beneficios reporta á esta localidad.



GEOGRAFÍA GENERAL DEL REINO DE VALENCIA

DIRIGIDO POR: F. CARRERAS Y CANDI. Barcelona, Casa Editorial Alberto Martín. (5 volúmenes, 1919-1927).

Tomo II, Provincia de Valencia, por: Carlos Sarthou y Carreres, en colaboración con José Martínez Aloy. P.55

BÉTERA

Villa situada a 18 kilómetros de Valencia y a 15 de Liria, en la falda de una loma y ribera izquierda del barranco de Carraixet. Su término municipal limita, por N., con el de Serra; por NE., con Náquera; por S.E., con Montcada; por S., con Godella y Paterna; y por O., con La Puebla. Este término municipal forma un saliente a Levante del partido de Liria, que se introduce entre los de Sagunto y Valencia. Hacia el O., y alrededor de una vieja torre de regular altura, hubo vestigios de un pueblo que se llamó Boilla, nombre que, corrompido quedó en la partida rural de Bufilla. El terreno es generalmente llano, mixto de secano y regadío, y todo bastante fértil, a excepción de una cuarta parte que permanece inculto, con matorrales y esparto en los montes. No lejos de la villa se encuentra la Casa Blanca(1), que si hoy es remozada quinta de lujo, fue algún día modesto retiro donde vino a espirar el poeta valenciano Vicente W. Querol, como nos lo recuerda una lápida allí encontrada(2) y un medallón modelado por Mariano Benlliure, con el busto del autor de las rimas. La población está situada en una colina, siendo accidentadas sus calles, pero pintoresco su caserío, siempre blanco y alegre. Subiendo al Calvario se admira, a sus pies, la verde alfombra de la vega valenciana hasta el mar; se distingue el castillo de Sagunto, los montes de Portaceli y de Liria y la sierra de Espadán. Si de lo alto descendemos a la hondonada, el barranco nos ofrece rincones deliciosos con sus rocas, su arboleda y su frescura.



Un ferrocarril económico de vía estrecha une esta villa a la capital, mediante un breve (3) recorrido de 19 kilómetros. Además, tiene el beneficio de la carretera de Burjasot a Serra, pasando por Bétera, y de aquí avanza una a Portaceli y otra a La Torre, para continuarla hasta Olocau. Circulan automóviles a Portaceli, Náquera y Serra.

Tiene 3.893 habitantes de hecho y 3.949 de derecho, con 1.117 edificios y 31 albergues, según la última estadística oficial.

Celebran fiestas en 29 julio, 15 agosto y 8 de septiembre; y mercado los viernes. Se producen cereales, frutas, vino y aceite. Funcionan dos escuelas para cada sexo, teniendo además una de particular bajo la advocación de la

Virgen del Carmen y dirigido por las religiosas de San Vicente de Paul. Hay dos posadas, tres sociedades, dos cafés, dos fábricas de electricidad, varios molinos, etc.

El pueblo se compone de unas veinte calles, tortuosas y estrechas, y dos plazas (4) siendo el alumbrado público por electricidad. El templo parroquial está dedicado a la Concepción de la Virgen; cuenta de una sencilla nave con pequeño crucero y siete altares que nada de particular ofrecen (5).

Notas del transcriptor:

(1). Debiera decir: Caseta Blanca

(2). Como queriendo decir: "...que allí se encuentra..."

(3). En aquella época se invertían 45 minutos

(4). Había en realidad cuatro plazas.

(5). Este fragmento está copiado casi literalmente del Diccionario Geográfico de Madoz, que a su vez aporta información anticuada. La iglesia mencionada posee 10 altares y no existe crucero alguno. La información se ajusta al templo que había antes de 1740.